

Registered at the G.P.O.,
Melb., for transmission by
post as a periodical.

SOCCER



PRICE
1/-

SATURDAY, 21st SEPTEMBER, 1957.

The Magazine of the
VICTORIAN
AMATEUR SOCCER FOOTBALL
ASSOCIATION

★ News

★ Pictures

★ Highlights

★ Records



FOR *Magie* RESULTS
WHEN BUYING
OR SELLING...



Place your
CLASSIFIED
ADVERTISEMENTS

The Age



- ★ Your Newsagent will be pleased to accept YOUR advertisement for publication in the "Age."
- ★ You may leave YOUR advertisement at the front counter of the "Age" office, 233 Collins Street, Melbourne.
- ★ You are welcome to 'phone details of your advertisement direct to the "Age" office — MF 0301 (30 lines).

SOCCER NEWS

The Magazine of the
VICTORIAN
AMATEUR SOCCER FOOTBALL
ASSOCIATION

Editor: Morrie Buckner, 562 St. Kilda Road, Melbourne.
Phone: Windsor (LX) 4414.



Vol. 10—No. 26.

SEPTEMBER 21, 1957.

WILHELMINA TOP-SCORER IN FIRST DIVISION

Fiorentina in Amazing Feat

ALTHOUGH it has played five rounds less than most of the clubs in its division, undefeated and undrawn Fiorentina has gone to the head of the Third Division Reserves League, and looks a certainty to stay there with only one round to go.

After 16 matches, this young Italian club has the maximum 32 points, and has scored 77 goals whilst conceding only four — a most remarkable record.

Readers!

You are entitled to know this. When the sales of "Soccer News" fall below economical levels — as they do when the Leagues finish — the only way to keep on bringing you soccer information which you cannot otherwise get, is to cut the paper down still further. Yet, to keep the inevitable losses down to a minimum, you are asked to pay the usual price. We hope you will continue to do so.

Narrowly Misses Percentage Honors

WILHELMINA scored 50 goals for the season to be the top scorer in the First Division, a creditable performance for its first year in the senior League.

Yarra Park for 2nd Division

ALTHOUGH Yarra Park has weakened badly in the home stretch, losing to Coburg four weeks ago, then yielding three draws in a row to Colts, Maccabi and Frankston, it has won promotion to the Second Division.

By contrast, Dandenong Rovers are moving from strength to strength, and could easily win their last two matches against co-leaders, Coburg and Yarra Park, to win both the pennant and promotion.

On the other hand, if Dandenong loses both matches, Yarra Park will get the flag, and Coburg will have pipped the Rovers for promotion on goal percentage.

Hence, neither the Dandenong nor Coburg players can be blamed if they take the field all tensed up for today's decider.

The Dutchmen narrowly missed leading the division on percentage, too, conceding only three goals more than the number which would have earned them this distinction. This could give some point to their claim that the repeated absence of Joe Ruyters on representative missions interstate was costly for their club.

Although it has been said with some small degree of justification that J.U.S.T. and Moreland enjoyed some lucky breaks during the season, it cannot be denied that, despite some lapses, their performances were the most consistent in the League, and their one-two finish is well merited.

A ladder based on percentage of "goals for" over "goals against" works out as follows:—

	%
J.U.S.T.	148½
MORELAND	145
WILHELMINA	139
JUVENTUS	118½
SLAVIA	112
POLONIA	112½
HAKOAH	103
GEELONG	90½
BRIGHTON	64
BOX HILL	21

Today's Teams**Dockerty Cup****SEMI-FINAL.**

JUVENTUS		J.U.S.T.	
VITI	1	LUCIAN	
PICINICH	2	BRENNER	
MARINI	3	GUNG	
COSTA	4	JAKUS	
GUARDIANI	5	BAKIC	
KASSAI	6	VELLA, A.	
PLATEO	7	VELLA, E.	
BOTTAI	8	CUBERO	
ARANTY	9	VIDOVIC	
SAICO	10	LUNARO	
BRESSAN	11	NEMETH	

RESERVES:

MASSESE	STRAHAN
ZAVATIEB	TEUBEN
PARLATONI	

Referee: Mr. HARRISON.
Linesmen: Mr. HUTCHINSON.
Mr. WARD.

Armstrong Reserve Cup**SEMI-FINAL.**

SLAVIA.		POLONIA.	
SMITH	1	SLADE	
KODAK	2	WINTERLING	
HELLIBRAND	3	STRAHAN	
VLCEK	4	GARNCARCZYK	
KRISTA	5	ULANOWSKI	
WITTIG	6	ULBRYCHT	
SPEGMAR	7	WOLLO	
McFADYEN	8	SWOBODA	
ARMSTRONG	9	PITTONI	
DICKSON	10	VANEK	
CLAUSCEN	11	ROLEF	

RESERVES:

ROZNETINSKY	BYRDSON
TICKEL	TIFO

Referee: Mr. McCARTHY.
Linesmen: Mr. BAROLO.
Mr. STAFFACE.

Scotland for World Cup Win?

SCOTLAND reads like the winner of the first World Cup semi-final, postponed from last Sunday, at Olympic Park tomorrow.

Apart from State captain, Bob Wemyss, and 'keeper Brydson, Scotland's team includes four Hakoah stars — Tom Jack, Syd Thomas, Bill Blackley and Hans Eggler — and no less than five of Slavia's ace players — Bill Laurie, Bunty Hyndman, Bill Bell, Alec Glennie and Bill Copeland.

All adept at Cup type of play, they have combined well in earlier rounds to defeat Hungary and

Austria, and must be considered favourites for to-morrow's match.

Jugoslavia can draw only five players from League premier, J.U.S.T., the remainder coming from the Reserve side or lesser clubs. Although Jugoslavia won creditable victories over Ireland and Australia, it is doubtful whether the five J.U.S.T. stars — Rakic, Gungl, Jakus, Cubero and Vidovic — can hold the side together sufficiently well to beat the tear-away Scots.

The earlier match to-morrow is the quarter-final re-play between Poland and Latvia, who have drawn twice.

Victorian State Team 1957

This picture was taken on July 7, 1957, and shows the State team and officials just before they took the field to meet the touring Hungarian club, Ferencvaros. They are (from left to right) (back row): Don Hodgson, Mr. John Oliphant (Manager), Cor Mathysen, Sjel de Bruyckere, Bob Wemyss (Captain), Max Vivoli (Vice-Captain), Bemo Guardiani, Rein Yntema, Tom Jack, Mr. Bill Lyons (Trainer), Mr. Len Young (Coach), Mr. Albert Ballish (Assistant Manager). (Front row): Joe Buyters, Lolly Vella, Tony Vella, Pepe Cubero, Ralph Piercy, Frank Loughran and George Penso.

DINE and DANCE at the

RIVERSIDE INN HOTEL

CONTINENTAL CUISINE ————— DELIGHTFUL MUSIC BY MISCHA AND HANS

Liquor with Meals till 10 p.m. — Private Rooms for Weddings, Parties, etc.

Mine Hosts — BRUNO SMITH, GINO SANTI (JB 1676).

At the Punt Road Bridge.

No Parking Worries.

V.A.S.F.A. Official Bulletin

Fixtures for Saturday,
September 28, 1957.

Dockerty Cup

Semi-final.

POLONIA v. MORELAND.

Armstrong Reserve Cup

Semi-final.

RICHMOND v. BOX HILL.

THIRD DIVISION.

YARRA PARK v. DANDENONG
ROVERS.

MACCABI v. F.N.D.
SUNSHINE UTD. v. PARK
RANGERS.

THIRD DIV. RESERVES.

Matches cancelled in the Third
Division Reserves and points
awarded are as follows:—

W.O. Coburg v. Sunshine Utd.,
L.P.

W.O. Lions v. Moorabbin City
L.P.

W.O. I.C.I. v. Sunshine United
L.P.

W.O. Maccabi v. Park Rangers
L.P.

S. BEATON,
Secretary.

Today's Cup Semi a Sure Crowd-Pleaser

FOR the past two seasons, fixtures J.U.S.T. v. Juventus, have produced fast, crowd-pleasing soccer, and if the Olympic Park surface is not unduly rain-affected, to-day's Cup semi-final should be no exception.

The teams are evenly matched, and split the wins in their two 1957 League matches.

J.U.S.T. has shown signs of staleness of late, but wisely played a number of reserves against Brighton last Saturday, that match having little significance, and with the postponement of Sunday's World Cup fixture, the players should be rested and refreshed.

Juventus shouldn't be judged by last week's poor showing against Wilhelmina. In any match where the players of both sides pay as much attention to opponents as they do to the ball, Juventus simply can't cope. That shouldn't happen to-day if past meetings between these two can be taken as criterions.

On all-round current form, J.U.S.T. should go on to the final.

★ ★ ★ BREVITIES.

★ "Soccer News" gave Polonia the big build-up last week, and they promptly go out and get trounced by Slavia. Their own former pivot, Bill Lawrie, now with Slavia, was one of the major reasons for their downfall.

★ Fan Mrs. M. Wall sends tip that the Jordaville Citizens' Memorial Park Committee might listen to a soccer club's application for use of part of the park, which has just been levelled. Since this comes too late for last Monday's meeting of the Committee, a little detective work may be necessary to locate its headquarters.

★ Remember J.U.S.T.'s "Premiers' Blue Night" to-night at the Prahran Town Hall!

★ Slavia's Ball last week was right up to their usual high standard of gaiety, joie-de-vivre, and efficiency. V.I.P.'s present included the Hon. Mr. G. O. Reid, M.L.A., Minister for Labor, and Mrs. Reid; Senator Hannan and Mrs. Hannan; Mr. Rooster, M.L.A.; and several members of Port Melbourne City Council.

★ St. Albans sent a mixed senior and junior team to Bendigo a couple of weeks ago, and apart from beating United 6-2, enjoyed the trip immensely.

McMILLAN FOR ENGLAND

Graham McMillan, the speedy young Queensland left-winger, who was seen here this season, leaves for England soon, and will be registered with Leyton Orient. Graham has the youth, character, and ability to go places in British soccer if he falls into the right hands, and if he gets an early break.

AND COPELAND FOR AMERICA.

Bill Copeland, Slavia's left-winger, also goes abroad soon. Bill is going to New York to join the Brooklyn Scots. He'll have to get used to the American pronunciation of our code — they call it "sucker."

"NEUE WELT" CUP.

Six clubs have entered for the post-season tournament to be played at St. Albans for the Cup put up by the newspaper, "Neue Welt." They are Melbourne, Fiorentina, Sandringham City, Fairfield, St. Albans, and a new club, Clayton. The latter is a German-Austrian combination which has been very successful in many friendly games played locally and at Geelong and Ballarat. The Cup series commences on Saturday, October 12, and will be played at the Leslie Street ground, St. Albans.

ELASTIC SUPPORTS

ANKLETS ... 13/6 and 14/6

KNEE CAPS ... 13/6 and 14/6

THIGH PIECES ... 17/6 and 21/-

(Plus 6d. extra for postage).



T. ROPER

239 SWANSTON ST.,
MELBOURNE

(West side, near P.O. Place)

PHONE — FB 2386

Athletic Support

Should be worn by all men. Invaluable for Soccer players, and for Cyclists, Horse Riders, and Athletes generally.

This support prevents that "dragging down" feeling.
12/6 each; extra large,
14/6 Postage 6d.

INSURANCE — Fire, Burglary, Workers' Compensation, General

Phone — FJ 6183 - 4.

L. & H. LASKY PTY. LTD.

INSURANCE BROKERS

A.C.T.U. BUILDING, 17-25 LYGON ST., CARLTON

Representing . . .

SUN INSURANCE OFFICE LTD.

A 'Phone call will bring Personal Attention to all your insurance problems. Advice and Estimates Free. All insurance effected are supervised by Mr. W. R. THOMAS, of the Sun Insurance Office.

**For ALL Your Travel . . .
Consult —**



**WORLD
TRAVEL SERVICE**

PTY. LTD.

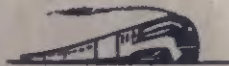
83 WILLIAM STREET,
MELBOURNE

Phone — MB 2673

No Extra Cost...

FOR ALL THESE SERVICES — AND MANY MORE

- ★ Interstate and Overseas air bookings.
- ★ Hotel reservations and rail bookings.
- ★ Completely planned itineraries for independent and escorted tours.
- ★ Fully inclusive European "MOTORWAYS" Tours.
- ★ Reception and interpreter service anywhere in the world.



Branch Offices:
51 COLLINS STREET, CITY
MF 1455
283 LYGON ST., CARLTON
FJ 4371

Last Week's Results

First Division.

Wilhelmina d. Juventus, 5-1.
Moreland d. Hakoah, 2-1.
Slavia d. Polonia, 2-0.
J.U.S.T. drew Brighton, 1-1.

Second Division.

Preston d. Sunshine City, 4-0.

Third Division.

Dandenong d. Moorabbin, 4-2.
Yarra Park drew Frankston, 3-3.
Coburg d. F.N.D., 5-0.
Vic. Colts d. Park Rangers, 7-3.
Maccabi drew Sunshine United, 0-0.
Hayduk v. Brunswick, not played.

Metropolitan North.

Heidelberg d. Bayswater, 1-0.

First Division Reserves.

Geelong v. Moreland, not played.
Hakoah d. Juventus, 3-0.

Third Division Reserves.

Florentina d. I.C.I., 5-0.
Lions d. Coburg, 5-1.
Dandenong d. University, 3-1.
Maccabi d. Heidelberg, W.O.
Sandringham d. Sunshine Utd., W.O.
Park Rangers d. Moorabbin, W.O.

IMPERIAL Portable

TYPEWRITERS

Now available, featuring full standard keyboard two-colour ribbon, tabulator, high-speed feather-light touch, also second-hand standard machines of all makes available for immediate delivery.

Apply now to —

**GEO. RAITT & CO.
PTY. LTD.**

15 McKILLOP STREET,
MELBOURNE, C.I.
Tel. — MU 7051 (6 lines)

Today's Fixtures

DOCKERTY CUP.

FIRST SEMI-FINAL.
Juventus v. J.U.S.T.

HARRY ARMSTRONG CUP.

FIRST SEMI-FINAL.
Slavia v. Polonia.

THIRD DIVISION.

(FROM 31/8/57).

Park Rangers v. Yarra Park.
Moorabbin City v. Maccabi.
Sunshine United v. Brunswick.
F.N.D. v. Vic. Colts.
Coburg v. Dandenong Rovers.
Hayduk v. Frankston.

THIRD DIV. RESERVES.

(FROM 31/8/57).

Lions (W.O.) v. Moorabbin City.
Sandringham City v. University.
Dandenong Rovers v. Heidelberg.
Brunswick v. Coburg.
I.C.I. v. Sunshine United.
Maccabi v. Park Rangers.

NINO BORSARI



ex-OLYMPIC CYCLING
CHAMPION.

In your own interests, it would
pay you to visit

BORSARI'S EMPORIUM

Nino sells everything — dia-
monds, watches, jewellery, gifts
of all kinds, sports goods, crys-
tal, crockery, radio and electrical
goods, records, guns, cameras,
and

CONTINENTAL SOCCER
BOOTS.

201 Lygon St., Carlton

PHONE — FJ 5275.

Phone FJ 6551 or FJ 6497 for deliveries of . . .

DELMONTE WINES

CHABLIS, CLARET, VERMOUTH, Etc.

Frank AGOSTINO & Co. Pty. Ltd.

WHOLESALE AND RETAIL

Wine and Spirit Merchants — Continental Grocers

Regd. Office: 263 LYGON ST., MELBOURNE.



English "International"
BOOTS
84/6



SOCCER JERSEYS

Plain, 36/9 — Vees, 40/6
Striped or Hoops, 49/6

*The M.S.D. sell the best
local and overseas gear*

MELBOURNE SPORTS DEPOT

55 ELIZABETH AND 255 SWANSTON STREETS
MU 7244 FB 2108

SOCCER KNICKS,
14/6

VALVE TYPE BALLS
From 175/-



M.S.D.
"Australia's
Olympic
Sports
Store"



Septeml

J.U.
Mo
Sl
Ha
Ge
Wi
Juv
Pol
Bri
Bo

Team
Geo. G
Hellen
S. Mel
Richm
Yallour
Freston
Prahras
Sunshir
F'scray
A. Yarr

Team
Yarra J
Danden
Coburg
Vic. Co
Frank
Hayduk
Sunshir
Maccabi
Park 1
Brunsw
Moorab
F.N.D.

MET

Team
I.C.I.
Lions
Heidel
Univer
Bayswi
St. All
Wtow
Fairhel
C.S.R.
J.F.C.

ME

Team
Melbec
Croatic
Fernt
Rosebi
Vic. T
P. Me
Sham
Wilhel
Pascoe
G.M.H

HOW THEY STAND

DIVISION 1.

Team.	P	W	D	L	Goals F A	P
J.U.S.T.	18	12	3	3	49 33	27
Moreland	18	10	3	5	42 29	23
Slavia	18	9	3	6	39 33	21
Hakoah	18	8	3	7	32 31	19
Geelong	18	6	7	5	28 31	19
Wilhelmina	18	8	2	8	50 36	18
Juventus	18	6	6	6	32 27	18
Polonia	18	8	2	8	36 32	18
Brighton	18	5	3	10	25 39	13
Box Hill	18	0	4	14	11 53	4

League completed.

DIVISION 2.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Geo. Cross ..	18	13	2	3	45	17	28
Hellenic	18	13	0	5	56	27	26
S. Melb.	18	12	2	4	42	21	26
Richmond	18	10	3	5	37	28	23
Yallourn	18	8	5	5	43	28	21
Preston	18	8	5	5	40	40	21
Prahran	18	4	4	10	25	48	12
Sunshine C.	18	4	3	11	25	39	11
F'scray C.	18	3	4	11	32	52	10
S. Yarra	18	1	0	17	21	76	2

LEAGUE COMPLETED.

DIVISION 3.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Yarra Park ..	20	13	5	2	60	27	31
Dandenong ..	20	13	4	3	84	35	30
Coburg	20	13	2	5	55	22	28
Vic. Colts	20	11	3	6	62	35	26
Frankston ..	21	11	2	8	56	40	24
Hayduk	20	9	6	5	34	27	24
Sunshine U.	20	8	5	7	47	62	21
Maccabi	18	7	4	7	39	35	18
Park R.	20	8	1	11	48	55	17
Brunswick ..	19	5	4	10	32	47	14
Moorabbin ..	21	1	3	17	35	96	5
F.N.D.	20	0	3	17	13	69	3

METROPOLITAN NORTH.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
I.C.I.	18	13	4	1	52	26	30
Lions	18	11	3	4	70	21	25
Heidelberg ..	18	10	3	5	59	31	23
University	18	10	2	6	40	29	23
Bayswater	18	9	3	6	50	34	21
St. Albans	18	7	4	7	35	35	18
W'town	18	8	2	8	37	49	18
Fairfield	18	6	3	10	27	44	14
C.S.R.	18	3	1	14	25	51	7
A.F.C.	18	1	2	15	18	93	4

LEAGUE COMPLETED.

METROPOLITAN SOUTH.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Melbourne ..	18	17	1	0	143	18	35
Croatia	18	12	3	3	44	22	27
Ferntree G.	18	8	6	4	40	46	22
Rosebud	18	9	3	6	62	36	21
Vic. Police	18	9	3	6	51	41	21
F. Melb.	18	19	1	8	53	43	19
S'harn C.	18	7	2	9	38	59	16
Wilhelmina ..	18	6	3	9	61	57	15
Pascoe Vale ..	18	7	0	16	17	104	4
G.M.H.	18	1	0	17	6	89	2

LEAGUE COMPLETED.

UNDER 17.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Lions	16	14	1	1	55	12	29
Prahran	17	14	0	3	55	21	28
Preston	16	11	1	4	60	18	23
Dandenong	16	9	3	4	48	18	21
Box Hill	16	9	3	4	32	29	21
St. Kilda	17	9	1	7	46	21	19
Sunshine C.	17	7	2	8	37	32	16
Essendon	17	6	2	8	28	37	14
Brighton	17	4	2	11	25	26	10
Fairfield	17	5	0	12	28	57	10
Wesley C.	17	3	0	14	15	60	6
Croydon	17	1	0	16	10	97	2

UNDER 15.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
St. Kilda	17	15	2	0	105	9	32
Brighton	17	13	1	2	121	11	29
Essendon	17	13	1	3	94	14	27
Preston	17	10	3	4	63	16	23
Heidelberg	17	11	1	5	64	36	23
S. Melb.	17	8	2	7	39	40	15
Sunshine C.	17	5	1	11	33	66	11
B'meadows	16	4	2	10	9	94	8
Moorabbin	17	4	0	13	8	95	6
I.C.I.	16	2	1	13	7	69	5
Wesley C.	17	1	0	15	6	103	2

UNDER 13.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
S'hine C. A.	16	15	0	1	40	2	30
Essendon	16	12	2	2	42	9	28
Ajax	17	12	1	4	36	8	25
B'meadows	16	8	4	4	22	31	19
S. Yarra	17	7	2	8	22	26	16
St. Kilda	17	5	3	9	13	36	13
S. Melb.	16	5	2	9	11	22	12
S'hine C. B.	16	4	0	12	8	53	8

Olympic Park Programme

SEPTEMBER.

- 21: First Dockerty Cup Semi-final: Juventus v. J.U.S.T. (2.45 p.m.).
First Reserve Cup Semi-final: Slavia v. Polonia (1 p.m.).
22: World Cup semi-final.
28: Second Dockerty Cup Semi-final: Moreland v. Polonia (2.45 p.m.).
Second Reserve Cup Semi-final: Richmond v. Box Hill (1 p.m.).
29: World Cup Semi-final.

OCTOBER.

- 5: Dockerty Cup Final.
6: Reserve Cup Final.
6: World Cup Final.

DIVISION 1 RESERVES.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Juventus	18	13	1	4	55	22	27
Wilhelmina	18	11	4	3	50	37	26
Moreland	17	11	2	4	49	23	24
Polonia	18	10	4	4	51	25	24
J.U.S.T.	18	10	2	6	51	32	22
Geelong	17	9	1	7	38	25	19
Hakoah	18	6	1	11	25	36	13
Brighton	18	5	0	13	23	70	10
Slavia	18	4	1	13	20	63	9
Box Hill	18	3	0	15	24	63	6

DIVISION 2 RESERVES.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Geo. Cross ..	18	16	1	1	63	23	33
Yallourn	18	10	4	4	51	25	24
S. Melb.	18	11	1	6	49	25	23
Sunshine C.	18	9	3	6	40	36	21
Richmond	18	9	2	7	38	34	20
Prahran	18	7	5	6	36	41	19
Preston	18	7	2	9	34	33	18
Hellenic	18	6	4	8	25	28	16
S. Yarra	18	2	2	14	21	71	6
F'scray C.	18	1	2	15	8	46	4

LEAGUE COMPLETED.

DIVISION 3 RESERVES.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Florentina ..	16	16	0	0	77	4	32
Coburg	20	14	3	3	54	24	31
Lions	21	14	3	4	59	33	31
Sham City	21	14	2	5	54	31	30
Maccabi	21	12	0	9	60	40	24
Dandenong ..	21	11	1	9	40	56	23
I.C.I.	21	10	1	10	47	41	21
Sunshine U.	20	7	3	10	21	23	17
Park R.	21	7	2	12	31	71	16
Heidelberg ..	21	6	2	13	24	55	14
University	20	2	3	16	22	72	7
M'abbinn C.	21	2	0	19	20	59	4

UNDER 20.

Team.	P	W	D	L	F	A	P
Juventus	14	11	2	0	45	7	26
Box Hill A.	16	10	5	1	42	16	25
St. Kilda	17	11	2	4	67	18	24
St. Albans	16	10	3	3	41	18	23
Essendon A.	16	9	3	4	47	15	21
Sunshine C.	15	6	4	5	43	30	16
Brighton	16	7	2	7	29	30	16
Polonia	15	7	0	8	34	33	14
Wilhelmina	16	4	2	9	17	45	10
Maccabi	16	4	0	12	24	54	8
Box Hill B.	15	3	2	10	19	62	8
B'meadows	15	3	1	11	19	40	7
Essendon B.	16	3	0	13	21	57	6

Let It
Be
Your
Goal!

